

Poland-Krakow: Cleaning services

OJ S 175/2016 10/09/2016

Contract award notice**Services****Directive 2004/18/EC****Section I: Contracting authority**

I.1. Name and addresses

Official name: Izba Skarbowa w Krakowie

Postal address: ul. Wiślna 7

Town: Kraków

Postal code: 31-007

Country: Poland

For the attention of: Karol Wykurz

E-mail: is@mp.mofnet.gov.pl

Telephone: +48 122557300

Fax: +48 122557465

Internet address(es):General address of the contracting authority: www.krakow.apodatkowa.gov.pl**I.2. Type of the contracting authority**

Ministry or any other national or federal authority, including their regional or local subdivisions

I.3. Main activity

Economic and financial affairs

I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

Section II: Object of the contract

II.1. Description**II.1.1. Title**

Świadczenie usług utrzymania czystości i porządku w budynkach oraz na terenach zewnętrznych przy budynkach użytkowanych przez Izbę Skarbową w Krakowie i podległe jej jednostki.

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Services

Service category No 14: Building-cleaning services and property management services

NUTS code

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system (DPS)**II.1.4. Short description of the contract or purchase(s)**

Przedmiotem zamówienia jest świadczenie usług utrzymania czystości i porządku w budynkach oraz na terenach zewnętrznych przy budynkach użytkowanych przez Izbę Skarbową w Krakowie i podległe jej jednostki.

Przedmiot zamówienia został podzielony na 10 części. Szczegółowy opis przedmiotu

zamówienia zawarty jest:

- dla części nr 1-5 zamówienia w Załączniku nr 6 do SIWZ,
- dla części nr 6-10 zamówienia w Załączniku nr 7 do SIWZ.

Zamawiający, na podstawie art. 29 ust. 4 pkt 4 Pzp wymaga, aby osoby wykonujące czynności w trakcie realizacji niniejszego zamówienia były zatrudnione przez Wykonawcę lub Podwykonawcę na podstawie umowy o pracę.

II.1.5. CPV code(s)

90910000 Cleaning services

II.1.6. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

II.2. Total value of the contract/lot

II.2.1. Total value of the contract/lot

Value: 4 331 483,04 PLN
excluding VAT

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Open

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

The most economically advantageous tender in terms of

1. Cena. Weighting 90
2. Wysokość kary umownej. Weighting 10

IV.2.2. Information about electronic auction

An electronic auction has been used: no

IV.3. Administrative information

IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority

1201-LO-1-2.260.24.2016

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

Contract notice

Notice number in the OJ S: [2016/S 115-205130](#) of 16.6.2016

Section V: Award of contract

Lot No: 1

- Lot title: Świadczenie usług utrzymania czystości i porządku w budynkach oraz na terenach zewnętrznych przy budynkach użytkowanych przez Izbę Skarbową w Krakowie i podległe jej jednostki.

V.1. Date of conclusion of the contract

24.8.2016

V.2. Information about tenders

Number of tenders received: 3

V.3. Name and address of the contractor

Official name: Konsorcjum Firm: CLAR System S.A., CLAR Serwis Spółka z o.o., SOLCOM BAYARD Spółka z o.o.

Postal address: ul. Janickiego 20B

Town: Poznań

Postal code: 60-542

Country: Poland

E-mail: przetargi@clarsystem.pl

Telephone: +48 616601100

Fax: +48 616220622

V.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot:

Value: 732 316 PLN

Including VAT. VAT rate (%) 23

Total value of the procurement:

Value: 752 760 PLN

Including VAT. VAT rate (%) 23

V.5. Information about subcontracting

The contract is likely to be subcontracted: no

Lot No: 2

- Lot title: Świadczenie usług utrzymania czystości i porządku w budynkach oraz na terenach zewnętrznych przy budynkach użytkowanych przez Izbę Skarbową w Krakowie i podległe jej jednostki.

V.1. Date of conclusion of the contract

24.8.2016

V.2. Information about tenders

Number of tenders received: 3

V.3. Name and address of the contractor

Official name: Konsorcjum Firm: CLAR System S.A., CLAR Serwis Spółka z o.o., SOLCOM BAYARD Spółka z o.o.

Postal address: ul. Janickiego 20B

Town: Poznań

Postal code: 60-542

Country: Poland

E-mail: przetargi@clarsystem.pl

Telephone: +48 616601100

Fax: +48 616220622

V.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot:

Value: 895 053 PLN

Including VAT. VAT rate (%) 23

Total value of the procurement:

Value: 870 905,28 PLN

Including VAT. VAT rate (%) 23

V.5. Information about subcontracting

The contract is likely to be subcontracted: no

Lot No: 3

- Lot title: Świadczenie usług utrzymania czystości i porządku w budynkach oraz na terenach zewnętrznych przy budynkach użytkowanych przez Izbę Skarbową w Krakowie i podległe jej jednostki.

V.1. Date of conclusion of the contract

24.8.2016

V.2. Information about tenders

Number of tenders received: 4

V.3. Name and address of the contractor

Official name: Aleksandra Hacuś – Zakład Usługowy „SAGITTA”

Postal address: ul. Oboźna 11/1

Town: Kraków

Postal code: 30-011

Country: Poland

E-mail: sagitta-pro@kki.pl

Telephone: +48 124233111

Fax: +48 124233111

V.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot:

Value: 1 423 948 PLN

Including VAT. VAT rate (%) 23

Total value of the procurement:

Value: 1 783 008 PLN

Including VAT. VAT rate (%) 23

V.5. Information about subcontracting

The contract is likely to be subcontracted: no

Lot No: 4

- Lot title: Świadczenie usług utrzymania czystości i porządku w budynkach oraz na terenach zewnętrznych przy budynkach użytkowanych przez Izbę Skarbową w Krakowie i podległe jej jednostki.

V.1. Date of conclusion of the contract

24.8.2016

V.2. Information about tenders

Number of tenders received: 5

V.3. Name and address of the contractor

Official name: Konsorcjum Firm: CLAR System S.A., CLAR Serwis Spółka z o.o., SOLCOM BAYARD Spółka z o.o.

Postal address: ul. Janickiego 20B

Town: Poznań

Postal code: 60-542

Country: Poland

E-mail: przetargi@clarsystem.pl

Telephone: +48 616601100

Fax: +48 616220622

V.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot:

Value: 854 368,80 PLN

Including VAT. VAT rate (%) 23

Total value of the procurement:

Value: 705 527,76 PLN

Including VAT. VAT rate (%) 23

V.5. Information about subcontracting

The contract is likely to be subcontracted: no

Lot No: 5

- Lot title: Świadczenie usług utrzymania czystości i porządku w budynkach oraz na terenach zewnętrznych przy budynkach użytkowanych przez Izbę Skarbową w Krakowie i podległe jej jednostki.

V.1. Date of conclusion of the contract

24.8.2016

V.2. Information about tenders

Number of tenders received: 2

V.3. Name and address of the contractor

Official name: Konsorcjum Firm: CLAR System S.A., CLAR Serwis Spółka z o.o., SOLCOM BAYARD Spółka z o.o.

Postal address: ul. Janickiego 20B

Town: Poznań

Postal code: 60-542

Country: Poland

E-mail: przetargi@clarsystem.pl

Telephone: +48 616601100

Fax: +48 616220622

V.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot:

Value: 1 179 842,58 PLN

Including VAT. VAT rate (%) 23

Total value of the procurement:

Value: 1 035 156 PLN

Including VAT. VAT rate (%) 23

V.5. Information about subcontracting

The contract is likely to be subcontracted: no

Lot No: 8

- Lot title: Świadczenie usług utrzymania czystości i porządku w budynkach oraz na terenach zewnętrznych przy budynkach użytkowanych przez Izbę Skarbową w Krakowie i podległe jej jednostki.

V.1. Date of conclusion of the contract

24.8.2016

V.2. Information about tenders

Number of tenders received: 2

V.3. Name and address of the contractor

Official name: HEMAG H. Guziak Spółka jawna

Postal address: ul. Koniecznego 8

Town: Kraków
Postal code: 31-216
Country: Poland
E-mail: hemag@hemag.pl
Telephone: +48 124163611
Fax: +48 124163613

V.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot:

Value: 150 408,70 PLN

Including VAT. VAT rate (%) 8

Total value of the procurement:

Value: 158 371,20 PLN

Including VAT. VAT rate (%) 8

V.5. Information about subcontracting

The contract is likely to be subcontracted: no

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

VI.2. Additional information

VI.3. Procedures for review

VI.3.1. Review body

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza
Postal address: ul. Postępu 17a
Town: Warszawa
Postal code: 02-676
Country: Poland
Telephone: +48 224587801
Internet address: <http://www.uzp.gov.pl/KIO>

VI.3.2. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures: 1. Wykonawcy, a także innemu podmiotowi, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu zamówienia oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez Zamawiającego przepisów ustawy, przysługują środki ochrony prawnej przewidziane w dziale VI ustawy.
2. Odwołanie przysługuje wyłącznie od niezgodnej z przepisami ustawy czynności Zamawiającego podjętej w niniejszym postępowaniu lub zaniechania czynności, do której Zamawiający jest zobowiązany na podstawie ustawy.
3. Odwołanie powinno wskazywać czynność lub zaniechanie czynności Zamawiającego, której zarzuca się niezgodność z przepisami ustawy, zawierać zwięzłe przedstawienie zarzutów, określać żądanie oraz wskazywać okoliczności faktyczne i prawne uzasadniające wniesienie odwołania.
4. Odwołanie wnosi się do Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej w formie pisemnej albo elektronicznej opatrzonej bezpiecznym podpisem elektronicznym weryfikowanym za pomocą ważnego kwalifikowanego certyfikatu.

5. Odwołujący przesyła kopię odwołania Zamawiającemu przed upływem terminu do wniesienia odwołania w taki sposób, aby mógł on zapoznać się z jego treścią przed upływem tego terminu. Domniemywa się, iż Zamawiający mógł zapoznać się z treścią odwołania przed upływem terminu do jego wniesienia, jeżeli przesłanie jego kopii nastąpiło przed upływem terminu do jego wniesienia za pomocą jednego ze sposobów określonych w art. 27 ust. 2 ustawy.
6. Odwołanie należy wnieść w terminie 10 dni od dnia przesłania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia – jeżeli zostały przesłane w sposób określony w art. 27 ust. 2, albo w terminie 15 dni – jeżeli zostały przesłane w inny sposób.
7. Odwołanie wobec treści ogłoszenia o zamówieniu oraz wobec postanowień SIWZ wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia SIWZ na stronie internetowej.
8. Odwołanie wobec czynności innych niż określone w ust. 6 i 7 wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia.
9. Jeżeli Zamawiający nie przesłał Wykonawcy, mimo takiego obowiązku, zawiadomienia o wyborze najkorzystniejszej oferty, odwołanie wnosi się nie później niż w terminie:
- 1) 30 dni od dnia publikacji w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej ogłoszenia o udzieleniu zamówienia;
 - 2) 6 miesięcy od dnia zawarcia umowy, jeżeli zamawiający nie opublikował w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej ogłoszenia o udzieleniu zamówienia.
10. Zamawiający przesyła niezwłocznie, nie później niż w terminie 2 dni od daty otrzymania, kopię odwołania innym Wykonawcom uczestniczącym w postępowaniu, a jeżeli odwołanie dotyczy treści ogłoszenia o zamówieniu lub postanowień SIWZ, zamieszcza ją również na stronie internetowej, na której zamieszczone jest ogłoszenie o zamówieniu lub jest udostępniana specyfikacja, wzywając Wykonawców do przystąpienia do postępowania odwoławczego.
11. Wykonawca może zgłosić przystąpienie do postępowania odwoławczego w terminie 3 dni od otrzymania kopii odwołania, wskazując stronę, do której przystępuje, i interes w uzyskaniu rozstrzygnięcia na korzyść strony, do której przystępuje. Zgłoszenie przystąpienia doręcza się Prezesowi Izby, a jego kopię Zamawiającemu oraz Wykonawcy wnoszącemu odwołanie. Wykonawcy, którzy przystąpili do postępowania odwoławczego, stają się jego uczestnikami, jeżeli mają interes w tym, aby odwołanie zostało rozstrzygnięte na korzyść jednej ze stron.
12. Odwołanie podlega rozpoznaniu, jeżeli nie zawiera braków formalnych oraz jeżeli uiszczono wpis. Wpis uiszcza się najpóźniej do dnia upływu terminu do wniesienia odwołania, a dowód jego uiszczenia dołącza się do odwołania.
13. Odwołanie rozpoznaje Krajowa Izba Odwoławcza na jawnej rozprawie. O oddaleniu odwołania lub jego uwzględnieniu Izba orzeka w wyroku. W pozostałych przypadkach Izba wydaje postanowienie.
14. Na orzeczenie Izby stronom oraz uczestnikom postępowania przysługuje skarga do sądu, o której mowa w dziale VI, rozdziale 3 ustawy.

VI.3.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: ul. Postępu 17a

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

Telephone: +48 224587801

Internet address: <http://www.uzp.gov.pl/KIO>

VI.4. Date of dispatch of this notice
8.9.2016